

# 作稽有jōa艱苦

→ ■ 姚志龍 | 台文工作者 ■

**我**ê 丈人今年 87 歲，身體猶算真勇健，伊攏按呢 kā 人講；「攏是上帝 ê 祝福，chiah 有今仔日啦！」

「陳長老，阮有一個問題想 beh 請教，你攏總生幾個囡？」

「無 chē 也無少，tú-á 好六個。」

「聽講，逐個囡攏有 tī 教會 teh 出入！阮欲請教 --ê 是，你是按怎教--ê ？若會 chiah 成功？」

「真簡單！自囡仔真細漢，禮拜日 ê 透早，我就問--in，無愛去禮拜堂禮拜--ê，糞箕提--leh、鋤頭 giâ--leh，去田仔做 khang-khòe，chiah-ê 囡仔，頭殼 chiok 好--ê，khah 憨 --ê，mā beh 去禮拜堂唱歌、去禮拜，按呢 khah 輕 lián，無人 beh 去田仔做工啦，siāng 加，若 káu 怪 tī 禮拜日討 beh 去田仔作 khang-khòe，免兩擺就乖乖乖，後擺，攏 mā 自動 beh 去禮拜；講到 chia，恁就知影作稽有 jōa 硬、有 jōa 艱苦！」

## Tiòh-ài lù--落 (lòeh) !

# ≠『可愛女人』?

→ ■ 高英男 | 教會執事 ■

# % ★ ♪ ♫ ... 「Tiòh-ài lù--落 (lòeh) !」

# % ★ ♪ ♫ ... 「Tiòh-ài lù--落 (lòeh) !」

最近 chhiā<sup>n</sup> 不時 to 聽著我 hit 兩個囡仔 teh 唱這兩句，一直 sa 無 cháng，是甚麼意思？是 teh lù 啥？

「高昂、高雅！恁到底是 teh 唱啥碗糕歌？我 nah 會聽 lóng 無 ☹️ ... ?」

「爸爸，Á to: # % ★ ♪ ♫ ... 『Tiòh-ài lù--落 (lòeh) !』」

好--lah! 好--lah! 無，恁是 tùi toh 一塊「CD」聽--來-ê，去放 hō 我聽看 māi!

這塊啊！就是這塊周○○唱--ê 這塊啊！

原來就是 án-ne teh 胃疼 o'h! 莫怪布袋戲內面 ê 「怪老子」會講：「到 ta<sup>n</sup> 你 chiah 知，無講你 m̄ 知！」一聽，就是周○○唱 ê 一條華語歌叫做：「可愛女人」，因為 teh 唱 ê 時陣，咬音無 kài 清楚，囡仔 kā 聽做：「Tiòh-ài lù--落 (lòeh) !」到 chia 來..... 真正是 O.....R.....Z! 實在 ló 到有 chhun。

「爸，你聽，『Tiòh-ài lù--落 (lòeh) !』 tiòh-- 無? Kā 你講，你 to m̄ 信。周○○ teh lù lebong (『檸檬』) o'h! 咱也做夥來 lù，好--無?!」

☹️ 我 leh..... ♪ ♫ ♪ ♫ ♪ ♫ # ♪ ♫ ?

# 鐵馬遊樂園 ê 換車啟示

► ■ 藍天中的飛魚 | 教會青年 ■

每一日下晡 ê 時，阮 tau 頭前 ê 廣場就成做  
囡仔騎鐵馬 ê 遊樂園，siāng-chē 有六台  
大大小小 ê 鐵馬全時陣 tī 廣場 seh 來 seh 去。

其中五台鐵馬現在攏是兩輪--ê，有大有  
細。內面 siāng 大台 ê 鐵馬是四年級 ê 哥哥騎  
--ê，siāng 細台--ê 是四歲荳荳騎 --ê，tī 無 jōa 久  
以前 kā 輔助輪拔掉。另外第六台就是以約坐，  
我幫助 sak ê 四輪車，是 siāng 細台--ê。

Chia-ê 騎鐵馬 ê 囡仔，攏真欣羨「大哥  
哥」會 thang 騎大台 ê 鐵馬，in mā 想 beh 試看  
māi。有 ê 人想辦法，kā 大台鐵馬 khoeh tī 樓  
梯邊 --a，tī 樓梯頂面坐。有 ê 人想辦法，一個  
扶，一個騎 tī 頂面。有 ê 較細漢--ê 就換比伊 ê  
較大台 -- 一點點仔 ê 來騎，攏是想 beh 試看 māi  
家己 ê 才調有 jōa-chē，是 m̄ 是有進步？是 m̄ 是  
有較大漢 --a？

透過 in teh 學騎鐵馬，我學習著一件代  
誌：有伴真重要！

起頭 chia-ê 較細漢 ê 囡仔攏是騎四輪車，  
總 -- 是當其中一個人開始會曉騎兩輪車 ê 時，  
其他 ê 囡仔就想 beh 學習伊 ê 模樣騎兩輪車。  
我 ê 囡仔「荳荳」今年春天開始要求阮 kā 伊 ê  
輔助輪拔掉，先拔掉一輪。總--是因為按呢 tī  
oat-pêng ê 時真容易跌倒，為著按呢，阮 mā 將  
另外一個輪仔拔掉。伊 ê 爸爸 kā 伊 hōa<sup>n</sup> 幾遍，

突然間有一工伊就家己騎，而且騎了真好。

另外一個有伴真重要 ê 原因是在 tī : Thang  
互相幫忙。我看 chia-ê 囡仔無論是 teh 換車，iah  
是 teh 練車，邊 --a 攏有人 teh hōan、teh 幫忙，  
這個情形 hō 我真感動。有一遍，一個二年級 ê  
姊姊 beh kā 伊一年級 ê 妹妹教怎樣騎兩輪車，  
伊就沿這個真闊 ê 廣場扶伊 ê 小妹騎兩輪車行  
一 liàn。Mā 有一遍，四歲「荳荳」kā 伊一歲  
三個月 ê 弟弟抱起來四輪車頂，一手 hōan 方  
向，一手 hōa<sup>n</sup> 小弟 ê 腳脊 phian kā 伊 sak 車。兩  
個細細漢 ê 囡仔，為著 hō 對方會 thang 享受騎  
鐵馬 ê 快樂，in 犧牲家己騎鐵馬 ê 時間，願意  
為對方奉獻家己 chhit- thō ê 機會。這豈 m̄ 是咱  
大人 tloh 學習 ê 「為別人製造機會」、「陪伴  
別人學習」ê 功課？

Koh 有真 chē ùi 鐵馬遊樂園內面學習 ê 啟  
示，後遍有機會 chiah koh 講。總-- 是我 beh 感  
謝上帝，hō 我住 tī 有一個真闊 ê 廣場 ê 厝內  
面，koh hō 我身軀邊有真 chē 囡仔，hō 我會  
thang ùi in ê 互動中間學習真 chē ê 功課，對我人  
生 ê 成長有真大 ê 幫助，所以我願意將 chia-ê 啟  
示 kap 恁分享。若是會 tàng，希望你 mā 用一點  
仔時間來觀察囡仔 ê 互動，幫助你得著啟示，h  
ō 咱 ê 中間有較 chē ê 鼓勵 kap 疼存在。🌍

# 上好 ê 藥仔

► 藍天中的飛魚 | 教會青年

我 bat 一個人，伊 ê 面一直是憂頭結面，無論啥麼代誌 lóng bē hō 伊有笑容，無論別人按怎笑 hai-hai，伊 ê 面 lóng 是臭 mi-mo' ê 形。我 koh bat 一個人，伊 ê 環境雖然困苦，總是伊 lóng thang tī 細項代誌頂面發現新奇 ê 事物，得著喜樂，充滿笑容。無論啥麼時陣，別人看 tiòh 伊 lóng 是笑紋紋，將喜樂傳 hō 身軀邊 ê 人。

有一工，in 全時破病，hit-ê 時常憂愁、面憂憂 ê 人，這個時陣較加憂愁--a。醫生講伊只是小 khóa 病 niâ，總是伊 kā chit-ê 病看做是真大 ê 敵人，伊 ê 面容較加痛苦--a。因為真 chē ê 煩惱、憂愁，原本醫生講是真緊就 thang 恢復 ê 小 khóa 病，變做真嚴重，已經到危險 ê 地步。

Hit-ê 時常充滿喜樂、充滿笑容 ê 人，醫生判斷病了真嚴重，需要進一步 ê 治療。總是伊無因為按呢來驚惶，反轉更加珍惜生命中 ê 每一個時刻，包括治療 ê 時間、kap 其他病人、人客、醫護人員做夥 ê 時間。無 jōa 久，伊 ê 病情好真 chē，甚至會 thang 講已經恢復健康。

Chit-ê 喜樂 ê 人 beh 出院 ê 時，伊聽 tiòh 有一個憂愁 ê 人因為煩惱、憂愁，hō 病更加嚴重 ê 代誌，伊向病院要求會 thang 見伊。所以病院安排 chit 兩個無全款心態 ê 人見面。Chit-ê tit-beh 出院 ê 人 kā 對方講伊恢復健康 ê 秘訣，伊講：「古早 ê 伊 mā 是一個逐工憂愁、逐工煩惱 ê 人，總是當伊認識喜樂 ê 泉源、疼 ê 源頭上帝了後，伊發現伊 ê 性命無 koh 烏暗，反轉是充滿感恩 kap o-ló。伊 ê 性命無 koh 孤單、受氣，反轉是充滿喜樂 kap òng 望。所以當醫生 kā 伊講伊 ê 病情 ê 時，伊感謝上帝 hō 伊有機

會經歷性命 ê 得--tiòh kap 失--去，伊 mā 感謝上帝 hō 伊有 hiah-nih chē 關心伊 ê 人 tī 伊 ê 身軀邊。所以當伊逐工感恩、逐工 o-ló 了後，伊 ê bài 細胞 hō 好 ê 細胞 phah 敗，伊 ê 全身軀充滿氣力 kap 活力，伊 ê 病就好--a。」

經過按呢 ê 交談 kap 鼓勵了後，hit-ê 原本是小 khóa 病 ê 人接受 chit 款 ê 鼓勵。後來 chit 兩個無全款情境 ê 人，平平 lóng 得 tiòh 醫治，mā ùi 心肝內得 tiòh 喜樂 ê 泉源。

「歡喜 ê 心是好藥，憂傷 ê 心神 hō 骨枯焦」（箴言17章22節）上好 ê 藥仔是心內 ê 歡喜，時常歡喜會 hō 人 ê 心神寬闊，時常開嘴來笑會 hō 煩惱無--去。總是憂傷 ê 心會 hō 身體更加負擔，時常流目屎、時常哀傷會 hō 性命損失。

病院 ê 醫生會針對病情開適合 ê 藥仔，總是咱 thang 為家己 ê 病情準備一帖上好 ê 藥仔，就是時常歡喜，時常笑咪咪，時常獻上感恩。Chit 帖上好 ê 藥仔 m-nā 會 hō 家己 ê 性命變美麗，連身軀邊每一個 kap 咱接觸 ê 人 mā thang 感受 tiòh chit 款真 phang ê 氣。

注意看桌仔頂 ê 花，觀看牆仔頂一幅真 súi ê 圖畫，聽一首輕快溫柔 ê 詩歌，讀一篇 hō 人得 tiòh 鼓勵 ê 文章，欣賞窗仔外 ê 風景，注意聽鳥仔 ê 合唱，lóng 會 hō 家己 ê 心更加快樂，mā 會 hō 內心感染 tiòh 性命活力 ê 氣味。

歡喜 ê 心是好藥，願你我 lóng thang ùi 日常生活中至微細 ê 所在發現 hō 人感覺真好 ê 歡喜，mā 得 tiòh 上好 ê 藥仔 ê 治療。